



Beratung und Information*

Französisch

Conseil et information

* Auszug aus der Broschüre **WOHNEN OHNE SORGEN**
Extrait de la brochure **HABITAT SANS SOUCIS**



Conseils et informations

1. Conseil conjugal et familial, planning familial



Ville de Wolfsburg

Département Jeunesse

Enfants, structure d'accueil de la petite enfance, contributions des parents, services d'aide aux mères de famille, allocation parentale/congé parental, pension alimentaire pour enfants, tutelle, reconnaissance de paternité, garde des enfants et prévention



- **Section Services sociaux ASD**

Enfants, service de placement d'enfants et d'adoption, mineurs non accompagnés ressortissants de pays tiers, protection judiciaire de la jeunesse
Consultation sans rendez-vous : le mardi de 8h30 à 16h30, le jeudi de 8h30 à 17h30
Pestalozziallee 1a, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-28 2847

<https://www.wolfsburg.de/leben/familie/sozialer-dienst>

En cas d'urgence, vous pouvez joindre la permanence de la section Services sociaux en dehors des heures d'ouverture, 365 jours par an
via la police de Wolfsburg

Heßlingerstraße 27, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-4646215 / Mail: ema@stadt.wolfsburg.de

- **Centre de consultation en matière d'éducation de Wolfsburg**

Braunschweiger Str. 12, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361- 28 1161 / Mail: erziehungsberatung@stadt.wolfsburg.de
<https://www.wolfsburg.de/newsroom/2015/01/18/16/47/angebote-der-erziehungsberatung>


- **Accompagnement familial**

Visite bébés
Handy: 0151-72109387
Mails: nicolle.langer@stadt.wolfsburg.de
baby.besuchsdienst@stadt.wolfsburg.de



Conseil conjugal et familial, planning familial - église protestante

Laagbergstr. 50, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-13162 / Mail: lebensberatung@wolfsburg.de
<http://www.lebensberatung-wolfsburg.de/index.html>

 **FABI Centre d'enseignement familial**
An der Christuskirche 3a, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-89333-10 / Mail: info@fabi-wolfsburg.de
www.fabi-wolfsburg.de



 **Conseil conjugal et familial, planning familial - église catholique**
Kleiststr. 27, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 25325

 **Soutien psychologique**
Mail: telefonseelsorge.wolfsburg@evlka.de

2. Réfugiés et migrants

Ville de Wolfsburg

- **Département de l'intégration - conseil interculturel**
Beratungseam.integrationsreferat@stadt.wolfsburg.de

**Arabe
Kurde
Russe**

Herr Suliman Ali
Zimmer B 222 ☎ 05361 28-2992
suliman.ali@stadt.wolfsburg.de

**Arabe
Français**

Frau Chiraz Chihi
Zimmer B 223 ☎ 05361 28-2974
chiraz.chihi@stadt.wolfsburg.de

**Anglais
Italien
Espagnol**

Frau Nora Ghiani
Zimmer B 221 ☎ 05361 28-2673
nora.ghiani@stadt.wolfsburg.de

**Persan
Dari - farsi
Réinstallation**

Frau Saghar Paimard
Zimmer B 224 ☎ 05361 28-2765
saghar.paimard@stadt.wolfsburg.de

**Réinstallation
Regroupement
familial**

Herr Bilell Hamoussi
Zimmer B 224 ☎ 05361 28-5011

- **Service Questions sociales et santé**
Aides sociales en dehors d'institutions
Rathaus B, Porschestr. 49, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-28-24128440 Wolfsburg / Mail: soziales@stadt.wolfsburg.de

- ✚ **Travail de la diaconie de la paroisse Wolfsburg-Wittingen**
 - **Flüchtlingssozialarbeit Süd (travail social Réfugiés)**
Samlandweg 17, 38444 Wolfsburg
Tel.: 05361-8938007
Mobil: 0175-6507226 / Mail: fluechtlingsarbeit.wolfsburg@evlka.de
<https://www.kirche-wolfsburg-wittingen.de>
https://www.kirche-wolfsburg-wittingen.de/dienste/beratung/kirchenkreissozialarbeit_sued

- **Travail social de la paroisse Süd**
Jenaer Str. 39 B
38444 Wolfsburg
Tel.: 05361-8918141 / Mail: dw.wolfsburg@evlk.de
www.kirche-wolfsburg-wittingen.de

- **Italien**
Paolo Brullo
An der Christuskirche 2a, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-8933345 / Mail: paolobrullo@gmx.de

*Consultation en
italien*

- ✚ **Flüchtlingshilfe (Aide aux réfugiés) Wolfsburg e.V.**
Samlandweg 17, 38440 Wolfsburg,
Mobil: 0172-4493134
Mail: fluechtlingshilfewolfsburg@wolfsburg.de
www.fluechtlingshilfe-wolfsburg.de

*Consultation en
kurde - arabe*


- ✚ **Caritas Wolfsburg e.V.**
Conseils sur la migration et la vie au quotidien
Antonius-Holling-Weg 8, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-89009-17 und 05361-89009-19
Mail: migrationserstberatung@carita-wolfsburg.de

*Consultation en anglais
français-italien
portugais-russe*


- ✚ **ProIntegration**
Service spécialisé dans la migration
Hallesche Str.26, 38444 Wolfsburg
Tel.: 05361-773 980 / Mail: pro-integration@diakonie-wolfsburg.de
<https://www.diakonie-wolfsburg.de/prointegration>


3. Violence domestique, abus sexuel

- ✚ **Dialog e.V.**
Conseil spécialisé pour enfants, jeunes, femmes et hommes en cas d'abus sexuel
Goethestraße 59, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-8912300 / Mail: dialog@wolfsburg.de
<http://www.dialog-wolfsburg.de/>


 **Inspection de police Wolfsburg**
Service de consultation
Heßlinger Straße 27, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-4646-107 oder 05361-4646-150
Mail: praevention@pi-wob.polizei.niedersachsen.de

7.4. Consultation VIH-Sida


 **Ville de Wolfsburg**
Service de la santé publique
Consultation VIH (test et conseil)
Rosenweg 1a, 38446 Wolfsburg
Tel.: 05361-28-2020 / Mail: gesundheitsamt@stadt.wolfsburg.de
<http://www.wolfsburg.de/leben/sozialesgesundheit/gesundheitsamt>


 **Aids-Hilfe Wolfsburg e.V (aide VIH).**
Kleiststraße 13, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-1 33 32 / Mail: aids-hilfe@wolfsburg.de
<http://www.aidshilfe-wolfsburg.de/>


7.5. Contrats de location et d'achat

 **Association de consommateurs de Basse-Saxe**
Schillerstr. 42/44, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-24692

7.6. Enfants et adolescents

 **Conseil jeunesse Wolfsburg**
Lessingstr. 27, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-279027 / Mail: Team@jugendberatung-wolfsburg.de
www.jugendberatung-wolfsburg.de

 **Maison des jeunes MeiNZ (dans le parc de loisirs Westhagen)**
Dessauer Straße, 38444 Wolfsburg
Tel.: 05361-773 777 / Mail: jugendmigrationsdienst@wolfsburg.de

 **Rote Zora**
Conseil pour jeunes filles et jeunes femmes
Mädchentreff, Teen Mom, Ferien, Projekten
Porschestraße 90, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361- 24072 / <https://www.rotezora-wob.de>

7. Personnes handicapées

Ville de Wolfsburg

- **Service Questions sociales et santé**
Foyer-logement, formation scolaire,
aides précoces, ateliers, aide aux aveugles

<http://www.wolfsburg.de/leben/sozialesgesundheit/behinderung>

- **Aide à l'intégration**

Mairie B Porschestraße 49, 38440 Wolfsburg

Tel.: 05361-28-2316

Pour adultes : bureau B 143 / Tel.: 05361-28-5200

Pour enfants et jeunes: bureau B 440 / Tel.: 05361-28-5100



EUTB Wolfsburg

Conseil complémentaire en matière de participation et
réhabilitation de personnes handicapées

Saarstraße 39, 38440 Wolfsburg

Tel.: 05361-8900300 / Mail: beratung@eutb-wolfsburg.de

<http://www.eutb-wolfsburg.de>

Séniors et centre de soins

Schillerstraße 40, 38440 Wolfsburg

Tel.: 05361-28-2848 / Mail: pfligestuetzpunkt@stadt.wolfsburg.de

8. Problèmes psychiques

Ville de Wolfsburg – service socio-psychiatrique

Rosenweg 1a, 38446 Wolfsburg

Tel.: 05361-28-2040

Mail: sozialpsychiatrischerdienst@stadt.wolfsburg.de



Clinique de jour Wolfsburg

Laagbergstraße 24, 38440 Wolfsburg

Tel.: 05361-2982-0

<https://www.awo-psychiatriezentrum.de/ueber-das-psychiatriezentrum/kliniken/tageskliniken/>

Netzwerk (réseau) Wolfsburg

Schillerstraße 50, 38440 Wolfsburg

Tel.: 05361-8927111 / Mail: gmbh@netzwerk-wolfsburg.de

<https://www.dachstiftung-diakonie.de/gesellschaften/netzwerk-wolfsburg/betreutes-wohnen/>

Psychosoziale Arbeitsgemeinschaft (groupe de travail psychosocial) Wolfsburg

www.psag-wolfsburg.de

9. Grossesse, planning familial, consultation bébés et enfants en bas âge

- ✚ **Ville de Wolfsburg**
Service de prévention
Aides précoces, accompagnement familial,
service de visite pour bébés et école de parents
Seiler Str. 3, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-28-1479
Mail: geschaeftsbereich.jugend@stadt.wolfsburg.de
www.wolfsburg.de/fruehehilfen



- ✚ **AWO-Familienberatungszentrum (centre de consultation familiale) Wolfsburg**
Conseil en matière de planning familial, de grossesse, de naissance,
de nourrissons et enfants de bas âge
Bebelstraße 9, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-2759313 / Mail: fbz@awo-bs.de

- ✚ **Caritas Wolfsburg e.V.**
Service de consultation pour femmes enceintes
et familles
Antonius-Holling-Weg 8, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-89009-20 / Mail: schwangerenberatung@caritas-wolfsburg.de

*Consultation en anglais
français-italien
portugais-russe*

- ✚ **donum vitae Wolfsburg**
Centre de consultation pour femmes enceintes en difficulté
Goethestr. 54, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-272 9894 / Mail: wolfsburg@donumvitae.org
http://wolfsburg.donumvitae.org/Wir_sind_donum_vitae_Wolfsburg_Schwangerenberatung
- ✚ **Pro Familia Schwangerenberatung (consultation femmes enceintes)**
Stormhof 2, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-25457 / Mail: wolfsburg@profamilia.de
<https://www.profamilia.de/angebote-vor-ort/niedersachsen/wolfsburg>

7.10. Langue, formation et travail

- ✚ **Cours d'intégration - l'allemand comme langue étrangère**
 - **Ville de Wolfsburg | centre pédagogique**
Volkshochschule VHS
Hugo-Junkers-Weg 5, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-89129-03 oder 89129-04 / Mail: info@vhs-wolfsburg.de
<https://www.vhs-wolfsburg.de/programm/deutsch-als-fremdsprache/>

- **Académie Überlingen N. Glasmeyer GmbH**
Antenne de Wolfsburg
Schillerstr. 18A
38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-2729170 / Mail Wolfsburg: wolfsburg@a-ue.de
- **Bildungsvereinigung Arbeit und Leben (association éducative Travail et Vie)**
Burgallee 6, 38446 Wolfsburg
Tel.: 05363-708400
<https://www.aul-nds.de/standorte/region-ost/wolfsburg/>
- **Bildungswerk der niedersächsischen Wirtschaft (centre de formation du secteur économique de Basse-Saxe) (BNW)**
Tel.: 05361-4646832 / Mail: kerstin.schluesselburg@bnw.de

Écoles de langues

- **Berlitz Deutschland GmbH**
Porschestr. 78, 38440 Wolfsburg
Tel.: 0536 -600670
<https://www.berlitz.com/de-de/sprachschulen/wolfsburg>
- **GB Linguas**
Schmiedeweg 8, 38442 Wolfsburg
Tel.: 05366-6689040 / Mail: info@gb-linguas.de
- **PLIETSCH**
Lange Strasse 58, 38448 Wolfsburg
Tel.: 05363-9662257 / Mail: info@sprachakademie-pliersch.de

Évaluation et reconnaissance de diplômes scolaires et professionnels étrangers

- **IQ-Netzwerk im Jobcenter**
Porschestr. 2, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-4649-317
<https://www.migrationsportal.de/angebote/migrantinnen-migranten/berufliche-erkennung/wolfsburg.html>

Travail, formation et profession

- **Agence pour l'emploi Wolfsburg**
Porschestr. 2, 38440 Wolfsburg
Tel.: 0800 - 4555500

- **Pôle emploi Wolfsburg**
Porschestra. 2, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-4649100
- **Beschäftigungs-gemeinnützige Gesellschaft WBG/ N@work**
Société de formation, qualification professionnelle
Benzstraße 1, 38446 Wolfsburg
Tel.: 05361-89277-0
<https://www.wbg-wob.de/>
- **Bildungswerk der niedersächsischen Wirtschaft (BNW)**
Centre de formation du secteur économique de Basse-Saxe
Tel.: 05361-4646832
Mail: kerstin.schluesselburg@bnw.de
- **Deutsche Angestellten Akademie Ostniedersachsen (DAA)**
Académie d'employés - Basse-Saxe orientale
Röntgenstr. 1, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-6009610
<https://daa-son.de/unsere-standorte/daa-wolfsburg>
- **JOBWERK**
Porschestra. 2, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 -308999-0 / Mail: jobwerk@stadt.wolfsburg.de
<http://www.jobwerk.info>
- **École supérieure Ostfalia**
Robert-Koch-Platz 8 a, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-89 2221005
<https://www.ostfalia.de/cms/de/campus/wob/>
- **École Oskar-Kämmer**
Heßlinger Str. 13-15, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-646718 / Mail: info@oks.de
<https://www.oks.de/unternehmen/standorte/wolfsburg-hesslinger-strasse-13-15>
- **Regionalverbund für Ausbildung e.V. (réseau régional de formation) (RVA)**
Seilerstr. 3, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-890610801
<https://www.rva-wolfsburg.de/>
- **Wolfsburg-Kolleg. Lycée pour adultes**
Danziger Str. 17, 38444 Wolfsburg
Tel.: 05361-36658
<http://wob-kolleg.de/>

11. Toxicomanie et drogues

- ✚ **Centre de consultation en matière de drogues à Wolfsburg**
Lessingstr. 27, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-27 900
Mail: info@drogenberatung-wolfsburg.de
<http://www.drogenberatung-wolfsburg.de/kontakt>



- ✚ **Diakonisches Werk Wolfsburg e.V. (Travail de la diaconie de Wolfsburg)**
Service de consultation - toxicomanie
Service spécialisé en toxicomanie et prévention des toxicomanies
Nordsteimker Straße 3, 38446 Wolfsburg
Tel.: 05361-501 1800
Mail: suchtberatung@diakonie-wolfsburg.de

12. Service de consultation Dettes et insolvabilité

- ✚ **Caritasverband Wolfsburg e. V.**
Antonius-Holling-Weg 8 u. 10, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361-89009-18 und 05361- 89009-98
Mail: schuldnerberatung@caritas-wolfsburg.de
www.caritas-wolfsburg.de

* Adobe Stock Images

13. Numéros d'urgence importants à Wolfsburg

Autorités et institutions		
 Police 	110	
 Pompiers - secours - Médecin urgentiste  	112	
 Numéro du service d'urgence médical 	116 117	
 Mairie	115	
 Service de la santé publique	05361 28-2020	
 Service socio-psychiatrique et service d'urgence	05361 28-2040	
 L'hôpital	05361 80-0	
 Centre d'emploi	05361 4646-100 Jobcenter-Wolfsburg@jobcenter-ge.de	

Herausgeber
Stadt Wolfsburg

Überarbeitung 2022
Integrationsreferat
Porschestra. 49, 38442 Wolfsburg
Rathaus B, Zimmer 227
Tel.: 05361 -28 2672
Mail: sekretariat.integrationsreferat@stadt.wolfsburg.de
<https://www.wolfsburg.de/integration>

Juni 2022



Éditeur
Ville de Wolfsburg

Révision 2022
Département de l'intégration
Porschestra. 49, 38442 Wolfsburg
Rathaus B, Zimmer 227
Tel.: 05361 -28 2672
Mail: sekretariat.integrationsreferat@stadt.wolfsburg.de
<https://www.wolfsburg.de/integration>

Juin 2022